

162836

1169879

Delivery note no

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer  
1000911829

5) Supplier No.  
0091024089

LNR  
UJ

Packb.  
LKZ

Z abs  
Sov  
KZA

4) Dispatchdate  
19.01.2021

Creationday  
18.01.2021

14) Our Order-No.  
24307870

7) Delivery  
Fr.Gut  
Express  
Post.

6) Freight  
Free

23) Total weight kg  
gross 113,4  
net 65,1

22) Dispatch sign

26) Receipt-/unload-point

40) Receiver notes  
Qty.(ls)  
+/-

46) Invoice check

17) Dispatch place  
cHub

21) Packing type  
1 PAL

20) Incoterms 2010  
Free Carrier

29) Description of delivery  
App elettron controllo;AT

30) Quantity  
64

43) Quantity check

44) Quality check/Testreport

45) Receiver

11) Your Order No.  
550003971201

Date  
12.04.2018

15) additional data customer

25) Dispatch Address  
Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

27) Pos 28) Bosch-Order-No.

Index  
V03

Partnumber customer  
2510261400  
91024089

42) Entry notes

1) Robert Bosch GmbH  
Robert-Bosch-Platz 1  
DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

180285485  
5010975397

KUEHNE+NAGEL s.r.l.  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 64  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  NO

Quantità Imballi: 1  
Conformità alle schede d'imballo:  
Data controllo: 26/04/21

Firma

45) Receiver

Rotation  
Receiver notes

Date  
Name  
bzw Nr

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/Testreport

45) Receiver

46) Invoice check



2005/0

MA/ 2021001244

4. példány

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22

1-15 továbbá 21+22 vonatkozó a feladó (k) ki saját felelősségére

<b>1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)</b> Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU				<b>NEMZETKOZI FUVARLEVEL</b> <b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT</b> <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> A fuvarozásra előző megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)									
<b>2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT				<b>16 Fuvarozó (Név, cím, ország)</b> Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 0 auto;"> <b>AUTODANA GROUP S.R.L</b>            J01/294/2006 ; RO 18517892            Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8            Jud ALBA - ROMÂNIA         </div>									
<b>3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország)</b> Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT				<b>17 További fuvarozók (Név, cím, ország)</b> Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)									
<b>4 Az áru kiszolgáltatási helye és időpontja (helység, ország, időpont)</b> Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2021.01.19				<b>18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései</b> Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer									
<b>5 Belegfügle</b> Documents SAP:536199				<b>Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak!</b>									
<b>6 Jel és szám</b> Marks and Nos Kennzeichen und Nummer		<b>7 Darabszám</b> Number of packages Anzahl der Packstücke		<b>8 Csomagolás módja</b> Method of packing Art der Verpackung		<b>9 Áru megnevezése</b> Name of the goods Bezeichnung		<b>10 Statisztikai szám</b> Statistical number Statistiknummer		<b>11 Bruttó súly (kg)</b> Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg		<b>Térfogat (m3)</b> # Volume in m3 Umfrang in m3	
		40		PAL		KFZ-Zubehör				4517			
<b>Osztály</b> Class				<b>Szám</b> Number		<b>Betű</b> Letter		<b>Klassé, Ziffer, Buchstabe</b>		4517		0	
<b>13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés)</b> Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				<b>19 Fizetendő</b> To be paid by Zu zahlen vom		<b>Feladó, Sender,</b> Absender		<b>Péznem,</b> Currency, Währung		<b>Átvevő</b> Consignee Empfänger			
				0									
<b>14 Visszatérítés</b> Reimbursement Rückerstattung				A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely took over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen									
<b>15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések</b> Direction as to freight payment Bémmentve, freight paid, frei Bémmentésítés nélkül, freight to be paid, x				<b>20 Különleges megállapodások</b> Special agreements Besondere Vereinbarungen									
<b>21 Visszatérítés időpontja</b> Established in Ausgegeben in Hatvan am 2021.01.19.				<b>24 Az áru átvetése; Kelet</b> Goods received: Date on Gut empfangen: Datum am. 1/19/2021									
<b>22 Logósziget és Stempel a feladó</b> Logo and stamp of the sender 3000 Hatvan, Turai út hrsz: 312/57				<b>23 Logósziget és Stempel a fuvarozó</b> Logo and stamp of the carrier AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8				<b>24 Az átvevő aláírása és bélyegzője</b> Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers					
<b>25 Jármű</b> Vehicle Fahrzeug		<b>26 Regisztrációs szám</b> Registration number Kennzeichen		<b>Rakomány</b> User load Nutzlast		<b>KITZLINE + NAGEL s.r.l.</b> Via de. Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 26 GEN 2021							
		AB20CYK											
		AB92CYK											

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"